



La obra se editó en Argentina, Italia, España, Alemania y Dinamarca

Quinta novela de Soriano: "Una sombra ya pronto serás"

CARLOS ARES, Buenos Aires

El escritor Osvaldo Soriano, de 47 años de edad, autor de novelas tan reconocidas como *Cuarteles de invierno* y *Triste y solitario final*, y uno de los supervivientes de la literatura argentina por la continuidad de su trabajo, tiene ya lista su nueva obra: *Una sombra ya pronto serás*, que presentó en Buenos Aires.

Esta novela, que es la quinta escrita por Soriano, fue editada simultáneamente por cinco editoriales de otros tantos países: Argentina, Italia, España, Alemania y Dinamarca.

Editorial Sudamericana publica *Una sombra ya pronto serás*, simultáneamente con editorial Einaudi de Italia, Mondadori en España, Grasset en Francia, Klett-Cotta en Alemania y Samleren en Dinamarca.

Su quinta novela tomó el título de un verso del célebre *Caminito*: es también, para Soriano, una forma de mirar "Argentina, este país de destinos y caminos cruzados, donde los que se van y los que se quedan son sorprendidos en medio del viaje, sin respuestas definitivas, con inmensos sueños rotos y pocas certezas".

Un libro de ruta

El texto se inaugura con una imagen en la que el narrador, un ingeniero en informática que regresó al país tentado por la recuperación democrática, y que se encuentra a un lado de una ignorada ruta en la provincia de Buenos Aires, está solo: rodeado de campo y vacas. Ese hombre recuerda:

—Nunca me había pasado andar sin un peso en el bolsillo. No podía



Osvaldo Soriano.

comprar nada y no me quedaba nada para vender.

Osvaldo Soriano cree que es la primera novela argentina "de ruta", y admite que "tal vez" desconcierte a sus lectores, "porque se narra en primera persona y tiene un estilo distinto a las anteriores".

La novela, por la que la editorial italiana Einaudi compró los derechos antes de que Osvaldo Soriano comenzara a escribirla, nació en una ruta de la provincia de Buenos Aires que Soriano debe recorrer cada vez que visita a su madre: "Siempre me inquietaron esos personajes que aparecen a un lado del camino y no se ve nada cerca de allí. ¿De dónde salen? ¿A dónde van? O esos a los que el autobús deja total-

mente desaparecidos en medio de las vacas, de tierras que no les pertenecen".

"Nos hundimos"

Tras las extraordinarias cifras de venta que alcanzaron sus cuatro novelas anteriores —sobre todo *Triste, solitario y final*, *No habrá más penas ni olvidos* y *Cuarteles de invierno*, y algo menos *A sus plantas rendido un león*—, los derechos para distribuir la quinta obra provocaron una inédita disputa entre las editoriales Planeta y Sudamericana.

Carmen Balcells, la agente literaria de Osvaldo Soriano y de muchos otros autores latinoamericanos, acabó con la subasta cuando Sudamericana elevó la oferta de 25 mil dólares.

Por su parte, el director argentino Héctor Olivera, que ganó el *Oso de Oro* en Berlín con su película basada en *No habrá más penas ni olvidos*, desea ahora adaptar esta novela para presentar el guión a Televisión Española y luego convertir la obra en una serie.

Soriano acepta el éxito literario con aire de resignación, como una curiosidad más en la Argentina que ha elegido para vivir después de su exilio en París.

En el barrio de La Boca, al sur de Buenos Aires, a dos calles del *Caminito* que visitan los turistas, entre ruinas y fábricas abandonadas, el escritor naufraga sin que nadie sepa quién es.

"Nos hundimos", dice Osvaldo Soriano, pero agrega que el naufragio es "con buen humor y dignidad".

Quinta novela de Soriano, "Una sombra ya pronto serás"
[artículo] Carlos Ares.

AUTORÍA

Ares, Carlos

FECHA DE PUBLICACIÓN

1990

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Quinta novela de Soriano, "Una sombra ya pronto serás" [artículo] Carlos Ares. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile